

Predbežné oznámenie o koncentrácii
(Vec COMP/M.5075 – Vienna Insurance Group/EBV)

(Text s významom pre EHP)

(2008/C 112/20)

1. Komisii bolo dňa 23. apríla 2008 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾ doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii, ktorou podnik WIENER STÄDTISCHE Versicherung AG Vienna Insurance Group („Vienna Insurance Group“, Rakúsko) získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia Rady kontrolu nad celými podnikmi Sparkassen Versicherung („s-Versicherung“, Rakúsko), BCR Asigurari de Viata S.A. („BCR Life“, Rumunsko), BCR Asigurari S.A. („BCR Non-life“, Rumunsko), Pojišťovna České spořitelny, a.s. („PCS“, Česká republika), Poist'ovňa Slovenskej sporiteľne, a.s. („P-SLSP“, Slovensko) a Erste Sparkasse Biztosító Zártkörűen Működő Részvénytársaság („ESB“, Maďarsko) (spoločne „EBV“), ktoré sú kontrolované podnikom Erste Bank der oesterreichischen Sparkassen AG („EB“, Rakúsko), prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

- Vienna Insurance Group: životné a neživotné poistenie v Rakúsku a v strednej a východnej Európe,
- s-Versicherung: životné a neživotné poistenie v Rakúsku,
- BCR Life: životné poistenie v Rumunsku,
- BCR Non-life: neživotné poistenie v Rumunsku,
- PCS: životné poistenie v Českej republike,
- P-SLSP: životné poistenie na Slovensku,
- ESB: životné poistenie v Maďarsku.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla spadať do rozsahu pôsobnosti nariadenia (ES) č. 139/2004.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr do 10 dní od dátumu uverejnenia tohto oznámenia. Pripomienky je možné zaslať faxom [fax: (32-2) 296 43 01 alebo 296 72 44] alebo poštou s uvedením referenčného čísla COMP/M.5075 – Vienna Insurance Group/EBV, na túto adresu:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

(¹) Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1.